

■ **PetroSwiss AG (PetroSwiss SA) (PetroSwiss Ltd)**,
Sitz: Zug, CH-150.3.001.590-5, Förderung und weltweite Ver-
marktung von Bodenschätzen der Republik Guinea-Bissau, Akti-
engesellschaft (SHAB Nr. 62 vom 29.03.2006, S. 18, Id. 3308586).
Firma Neu: **PetroSwiss AG in Liquidation**. Übersetzungen
der Firma Neu: **(PetroSwiss SA en liquidation),**
(PetroSwiss Ltd in liquidation) Gelöscht: **[(PetroSwiss**
SA), (PetroSwiss Ltd)]. Bemerkungen Neu: Auflösung: von
Amtes wegen in Anwendung von Art. 88a HRegV. Eingetragene
Personen Geändert: Chatelain, Daniel, Heimat: Tramelan, in All-
schwil, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit
Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].
Tagebuch Nr. 5965 vom 16.05.2006
(03386146 / CH-150.3.001.590-5)